

لمع الجمان في مفردات القرآن

- د. غياث الإسلام الصديقي¹

عنوان الكتاب: لمع الجمان في مفردات القرآن

اسم الكاتب: د. أورنك زيب الأعظمي

جمع وترتيب: د. محمد فضل الرحمن مانдал

عدد الصفحات: 315

الناشر: مركزي پبليڪيشنز دہلي (الهند)

سنة النشر: 2025م

تمهيد: القرآن الكريم كتاب الله وكلامه، وآخر الكتب السماوية، ومنيع الهداية والسعادة الأبدية، ومفتاح النجاح والفلاح في الدنيا والآخرة، وكنز العلوم والفنون، وأفصح الكتب وأبلغها، وأشدها تأثيراً في القلوب والنفوس. وقد اهتم بشرحه وتفسيره عددٌ ملحوظٌ من العلماء والأدباء في كل زمان، وكذلك لاتزال كلماته ومفرداته تستلفت أنظار من يدرسها دراسة متأنية، ويتدبر فيها، إلى آفاق واسعة، وتحفز المؤلفين على الكتابة عنها، فألفوا كتباً قيمة حولها، وأحدها هذا الكتاب إليكم.

المؤلف في سطور: الدكتور أورنك زيب الأعظمي من أساتذة الجامعة المليية الإسلامية، نيودلهي، حيث يشغل أستاذاً لقسم اللغة العربية وآدابها منذ 2014م، ومدير تحرير "مجلة الهند" الفصلية منذ 2012م. وقبل ذلك أكمل الدراسات الدينية في مدرسة الإصلاح بسرّاء مير، أعظم كره عام 1996م، وأكمل بكالوريوس الأدب العربي في

¹ مدرّس ضيف، الكلية الطبية الآيورفيدية واليونانية التابعة لجامعة دلهي، الهند

الجامعة المالية الإسلامية عام 1999م، وأكمل الماجستير عام 2001م، والدكتوراه حول موضوع: "ترجمات القرآن الإنجليزية المختارة، دراسة تحليلية ونقدية" عام 2007م في جامعة جواهر لال نهرو، نيودلهي. وبالإضافة إلى ذلك، هو كاتب قدير، وشاعر مفلق، وله مؤلفات قيّمة حول الدراسات الإسلامية والأدبية والتاريخية؛ بما فيها "تطور الشعر العربي في محافظة أعظم كره: دراسة تحليلية"، و"المقالات السبع"، و"حركة الترجمة في العصر العباسي" كما قام بمراجعة عدة كتب، وله أعمال مترجمة من الأردية إلى العربية، ومنها "المصادر الهندية للعلوم الإسلامية" ترجمة لكتاب "إسلامي علوم ك هندی مصادر"، وقد فاز الدكتور بجائزة رئيس جمهورية الهند لخدمتها للغة العربية عام 2015م. ومن إنجازاته العلمية هذا الكتاب الذي نعرضه عليكم.

جامع الكتاب ومرتبّه: هو الدكتور محمد فضل الرحمن مانдал، أستاذ دراسات عربية في إحدى المدارس الدينية، (المدارس) بالبنغال الغربية. وأكمل رسالته للدكتوراه حول "دور الحديث في اللغة العربية"، في جامعة فيسفا-بارتي، البنغال الغربية، وهو متخصص في شروح مفردات القرآن الكريم.

أصل الكتاب: إنه في الأصل مجموعة مقالات كما أوضح الدكتور عامر خليل الجراح في مقدمته على هذا الكتاب بعنوان: (في رحاب "لمع الجمان")، ونشرها الباحث على مدار سنوات في مجلات ومواقع شتى. وقد عمد المؤلف في هذا الكتاب إلى إيضاح معاني مفردات قرآنية بناء على كلام العرب الأتّاح، وكان يبسط الشرح بإيراد الشواهد من كلام أئّاح شعراء العرب، ويقلب المعاني المتنوعة اعتماداً على تنوع الدلالات أو اختلاف أحوال التعدية، ثم يختم في كل مقالة أو شرح معنى كلمة بالشواهد الشعرية بإيراد المعنى الذي يتوصل إليه مما يكون أقرب المعاني المستقصاة إلى المراد، ولا ننسى أن نشير إلى أنّ الباحث كان يستعين أيضاً على شرح معاني المفردات بالقرآن نفسه، وهو دعامة أساسية في التأويل والشرح. (لمع الجمان في مفردات القرآن، ص4)

آلف الدكتور الأعظمي هذا الكتاب امتداداً لما قام به العلامة عبد الحميد الفراهي من خدمة القرآن الكريم وشرحه، ويعتبره الأعظمي أستاذاً له رغم أنه وُلد بعد وفاة الفراهي بـ 47 سنة، وهذا التلمذ عن طريق الاستفادة من مؤلفاته وأفكاره، فأشاد الدكتور عامر خليل الجراح بالمؤلف قائلاً: "وهنا بدت نجابة الباحث وأرايته في اتباع سنن أستاذه، فكان امتداداً وفيّاً له، وقبل ذلك هو وفاء للقرآن الكريم ولغته وهذا شأن المخلصين". (المصدر نفسه، ص4)

محتويات الكتاب: يشتمل الكتاب على إيضاح المفردات القرآنية التالية: طيراً أبابيل، ولكنه أخذ إلى الأرض، الذي هو أدنى بالذي هو خير، أذاعوا به، اشدد به أزرى، عليهم نار مؤصدة، أقول، فأمّه هاوية، في مقام أمين، ووجوه يومئذ بأسرة، مثقال ذرة، وإن جنحوا للسلم فاجنح لها، جيد، حب الخير، بغير حساب، حاصب، الفرق بين الخاطئ والخطئ، خليفة، يرسل السماء عليكم مدراراً، يرتع، يوم ترجف الأرض والجبال، فلا رفث ولا فسوق، الركوع، وجوه مسفرة، سواء عليهم ءأنذرتهم أم لم تنذرهم، استوى، بلغ أشده، يوماً يجعل الولدان شيباً، تركيب "مقعد صدق" وأمثاله، تصدّى له، الصيام، أغنى وأقنى، ولو كنت فظاً غليظ القلب، أحسن تقويم، التكاثر، أكدى، كواعب، الكيد، لغوب، نار ذات هب، متاع الحياة الدنيا، الماعون، خشية إِملاق، النواصي، هلوع، منهمر، تثرى، توارت بالحجاب والتوقي.

بدأ المؤلف هذا الكتاب بإلقاء الضوء على كلمة "أبَابِيل" فقدّم قول الله تعالى: "وَأَرْسَلَ عَلَيْهِمْ طَيْرًا أَبَابِيلَ ﴿٢﴾ تَرْمِيهِمْ بِحِجَارَةٍ مِّن سِجِّيلٍ ﴿٣﴾". (سورة الفيل)

ثم ذكر قول الأخفش: "يقال جاءت إبلك أبابيل، أي فرقاً. وطيراً أبابيل. قال: وهذا يجيء في معنى التكثير؛ وهو من الجمع الذي لا واحد له".

فقال: "فالأبَابِيل جماعة من الخليل والإبل والحمر والطير والناس". وبالتالي استشهد على ذلك بمختلف الأشعار بما فيها قول زهير بن أبي سلمى:

وبالفوارس من ورقاء علوا فرسان صدق على جرد أبابيل

وشعر عامر بن الطفيل:

ترى رائدات الخليل حول بيوتنا أبابيل تردى بالعشي والبر
وشعر سويد بن كراع العكلي:

ترى كل لون الخليل وسط بيوتهم أبابيل تعدو بالمтан وهيما
(المصدر نفسه، ص 11)

وعلى هذا المنوال، أورد المؤلف عدة شواهد من شعر العرب لكلمة "أبابيل"، كما جاء بتوضيحات مختلف العلماء في هذا الصدد في الحاشية بما فيها: قال ابن قتيبة: أبابيل: جماعات متفرقة، وقال الطبري: طيراً متفرقة، يتبع بعضها بعضاً من نواح شتى. وهي جماع لا واحد لها، مثل الشمايط، والعباديد، ونحو ذلك.. وقال الفراهي: الأبابيل: جماعة من الخليل والطير وغيرهما. (المصدر نفسه، ص 11).

وفي أثناء حديثه حول الكلمتين "الخاطي والخطى" بين المؤلف ما هو الفرق بينهما، فأولاً ذكر الآيات القرآنية في هذا الصدد: "فَلَمَّا أَن جَاءَ الْبَشِيرُ أَلْقَاهُ عَلَى وَجْهِهِ فَارْتَدَّ بَصِيرًا ۚ قَالَ أَلَمْ أَقُلْ لَّكُمْ إِنِّي أَعْلَمُ مِنَ اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ ﴿٣٨﴾ قَالُوا يَتَّبِعُنَا مَا نَمُوتُ وَإِنَّا لَنَرَاهُ فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ﴿٣٩﴾ قَالَ سَوْفَ أَسْتَغْفِرُ لَكُمْ رَبِّي إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ ﴿٤٠﴾". (سورة يوسف) "فَالْتَفَتَهُ ءَالٌ فِرْعَوْنَ لِيَكُونَ لَهُمْ عَدُوًّا وَحَزَنًا إِنَّ فِرْعَوْنَ وَهَمَانَ وَجُنُودَهُمَا كَانُوا خَاطِئِينَ ﴿٨﴾". (سورة القصص)

"وَلَا طَعَامٌ إِلَّا مِنْ غِسْلِينٍ ﴿٣٨﴾ لَا يَأْكُلُهُ إِلَّا الْخَاطِئُونَ ﴿٣٩﴾". (سورة الحاقة)
وقال تعالى: "لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إَصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا رَبَّنَا وَلَا تُحَمِّلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ ۖ وَاعْفُ عَنَّا وَاعْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا أَنْتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ ﴿١٨١﴾". (سورة البقرة)

"أَدْعُوهُمْ لِأَبَائِهِمْ هُوَ أَقْسَطُ عِنْدَ اللَّهِ فَإِنْ لَمْ تَعْلَمُوا آبَاءَهُمْ فَإِخْوَانُكُمْ فِي الدِّينِ وَمَوَالِيكُمْ وَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ فِيمَا أَخْطَأْتُمْ بِهِ وَلَكِنْ مَا تَعَمَّدَتْ قُلُوبُكُمْ وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَحِيمًا ﴿٥٠﴾". (سورة الأحزاب)

فيستنتج المؤلف من كل ذلك أن يبدو من دراسة هذه الآيات أن الخطأ من ارتكب الخطأ عمداً فنجد إخوة يوسف أنهم اعترفوا بخطئهم كما نجد أن الآيتين الأخيرتين تشيران إلى وقوع الخطأ بدون عمد.

وقد جاءت الكلمتان في كلام العرب وبنفس المعنى فقال لبيد بن ربيعة العامري:
والناس يلحون الأمير، إذا هم خطئوا الصواب، فقد يُلَامُ المرشد
وقال ذو الرمة:

فلما استوت آذانها في شريعة لها غيلم للبتّر فيها صوائخ
تنحى لأدناها فصادف سهمه بخطئةٍ من جانب الكيخ ناطح
وأشد أبو الهيثم:

عبادك يخطؤون وأنت رب كريم، لا تليق بك الذموم
وفي المثل: "مع الخواطئ سهم صائب".
ونادراً ما يعني خطئ: أخطأ كما قال امرؤ القيس:

يا لهف هند، إذ خطئن كاهلا

القاتلين الملك الخلاحلا

خير معد حسبا ونائلا

والاسم منه خطأ (بكسر الخاء) كما قال تعالى: "وَلَا تَقْتُلُوا أَوْلَادَكُمْ خَشْيَةً إِمَّا لَقِ تَحْنُ تَرْزُقُهُمْ وَإِيَّاكُمْ إِنَّ قَتْلَهُمْ كَانَ خِطْئًا كَبِيرًا ﴿٣١﴾". (سورة الإسراء)

وكذلك أورد المؤلف شواهد "أخطأ" في الشعر العربي فبعضها ما يلي:

قال امرؤ القيس:

فأخطأته المنايا قيس أنملة ولا تحرز إلا وهو مكتوب
وله أيضاً:

وتعدو كعدو نجاة الظباء أخطأها الحاذف المقتدر
وقال الأعشى الكبير:

فأصبين ذا كرم، ومن أخطأته جر المقيظة خشية أمثالها
(المصدر نفسه، ص 115-117)

وعلى هذا المنوال ناقش المؤلف كلمة "بلغ أشده" وذكر أنّ هذا التعبير جاء في مواضع من القرآن الكريم في اليتامى: "... وَلَا تَقْتُلُوا النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ ذَلِكُمْ وَصَّيْتُكُمْ بِهِ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ﴿١٥١﴾ وَلَا تَقْرَبُوا مَالَ الْيَتِيمِ إِلَّا بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ حَتَّىٰ يَبْلُغَ أَشُدَّهُ ۖ ﴿١٥٢﴾". (سورة الأنعام)

هذا التعبير مثل تعبير "بلغ الحلم" كما في قوله تعالى: "وَإِذَا بَلَغَ الْأَطْفَالُ مِنْكُمُ الْحُلُمَ فَلْيَسْتَعِذُّوْا كَمَا اسْتَعِذْنَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ ءَايَاتِهِ ۗ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ﴿٥٩﴾". (سورة النور)

ولكن بين التعبيرين فرق لطيف فيبدو من تتبع آيات القرآن عن التعبير "بلغ أشده" أنه منزلة وسط من منازل حياة الإنسان الثلاث- الطفولة والكهولة والشيب. فلا يكفي فيها أن يكون الرجل بالغاً فقط بل يشترط فيها أن يكون قادراً على التمييز بين الخير والشر، النافع والضار. فلا بد فيها من أن يكون متصفاً بصلاحية الحكم، وهذه الصلاحية يمكن أن تزوره في حين بلوغه الحلم وبعد تجاوز تلك المدة حتى تمتد إلى

مدة أربعين سنة، مدة الكهولة. لنقرأ الآيات التالية:

يقول الله تعالى في اليتامى: "... وَلَا تَقْنَلُوا أَنْفُسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ ذَلِكُمْ وَصَلُّكُمْ بِهِ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ^{١٥١} وَلَا تَقْرَبُوا مَالَ الْيَتِيمِ إِلَّا بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ حَتَّىٰ يَبْلُغَ أَشُدَّهُ ^{١٥٢} ...". (سورة الأنعام)

ويحدد مفهوم الرشد هذا في موضع آخر من سورة النساء فيقول: "وَابْتَلُوا الْيَتَامَىٰ حَتَّىٰ إِذَا بَلَغُوا النِّكَاحَ فَإِنْ آنَسْتُمْ مِنْهُمْ رُشْدًا فَادْفَعُوا إِلَيْهِمْ أَمْوَالَهُمْ ^{١٥٣} ...". (سورة النساء)

فكان مدة الرشد هي مدة بلوغ النكاح ويقول في موضع من كتابه العزيز: "...ثُمَّ نُخْرِجُكُمْ طِفْلًا ثُمَّ لِتَبْلُغُوا أَشَدَّكُمْ وَمِنْكُمْ مَن يَتَوَفَّىٰ وَمِنْكُمْ مَن يُرَدُّ إِلَىٰ أَرْذَلِ الْعُمُرِ ^{١٥٤} ...". (سورة الحج)

وأيضاً قال: "هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ تَرَابٍ ثُمَّ مِنْ نُطْفَةٍ ثُمَّ مِنْ عَلَقَةٍ ثُمَّ يُخْرِجُكُمْ طِفْلًا ثُمَّ لِتَبْلُغُوا أَشَدَّكُمْ ثُمَّ لِتَكُونُوا شُيُوخًا وَمِنْكُمْ مَن يَتَوَفَّىٰ مِنْ قَبْلٍ وَلِتَبْلُغُوا أَجَلًا مُّسَمًّى وَلَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ^{١٥٥} ...". (سورة غافر)

فكان مدة البلوغ هي المرحلة ما بعد الطفولة والمرحلة ما قبل الشيب. ويقول في موضع وهو يعين هذه المدة عند صلاحية الاستواء فيقول: "وَحَرَمْنَا عَلَيْهِ الْمَرَاضِعَ مِنْ قَبْلٍ فَقَالَتْ هَلْ أَدُلُّكُمْ عَلَىٰ أَهْلِ بَيْتٍ يَكْفُلُونَهُ لَكُمْ وَهُمْ لَهُ نَصْحُونَ ^{١٥٦} فَرَدَدْنَاهُ إِلَىٰ أُمِّهِ كَيْ تَقَرَّ عَيْنُهَا وَلَا تَحْزَنَ وَلَنَعْلَمَ أَنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ^{١٥٧} وَلَمَّا بَلَغَ أَشُدَّهُ وَاسْتَوَىٰ ءَاتَيْنَاهُ حُكْمًا وَعِلْمًا وَكَذَلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ ^{١٥٨} ...". (سورة القصص)

وفي موضع آخر من كتابه الحكيم يحدد هذه المدة في أربعين سنة فيقول:

"وَوَصَّيْنَا الْإِنْسَانَ بِوَالِدَيْهِ إِحْسَانًا حَمَلَتْهُ أُمُّهُ كُرْهًا وَوَضَعَتْهُ كُرْهًا وَحَمَلُهُ وَفِصْلُهُ ثَلَاثُونَ شَهْرًا حَتَّىٰ إِذَا بَلَغَ أَشُدَّهُ وَبَلَغَ أَرْبَعِينَ سَنَةً قَالَ رَبِّ أَوْزِعْنِي أَنْ أَشْكُرَ نِعْمَتَكَ

إِلَّتِي أَنْعَمْتَ عَلَيَّ وَعَلَىٰ وَلَدَيَّ وَأَنْ أَعْمَلَ صَالِحًا تَرْضَاهُ وَأَصْلِحْ لِي فِي دُرِّيَّتِي ۖ إِنَّي تُبْتُ إِلَيْكَ وَإِنِّي مِنَ الْمُسْلِمِينَ ﴿١٥﴾. (سورة الأحقاف)

وبالتالي ساق المؤلف عدة شواهد على ذلك من شعر العرب بمن فيهم الفرزدق الذي قال:
رأيتك يا أبا ن تمنت لما بلغت الأربعين، تمام بدر
وقال أبو حية النميري:

دنت فطمت حتى علا كل مفرق لها من سننها الأربعين قنبر
وبعد ذلك يقدم المؤلف استنتاجه من هذه الاستعمالات أن مدة بلوغ الأشد هي
التي توجب صلاحية التمييز بين النافع والضار مع بلوغ الحلم وهي يمكن أن تكون
عشرين سنة كما يمكن أن تكون ثلاثين سنة. فالأصل فيها اتصاف البالغ بصلاحية
التمييز بين الخير والشر. (المصدر نفسه، ص 180-182)

ومن أحسن مضامين الكتاب ما كتبه المؤلف حول "أحسن تقويم" فأولاً ذكر
سورة التين كاملاً: "وَالَّتَيْنِ وَالزَّيْتُونَ ۝ وَطُورِ سِينِينَ ۝ وَهَٰذَا الْبَلَدِ الْأَمِينِ ۝ لَقَدْ
خَلَقْنَا الْإِنسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ ۝ ثُمَّ رَدَدْنَاهُ أَسْفَلَ سَافِلِينَ ۝ إِلَّا الَّذِينَ ءَامَنُوا
وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَلَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ ۝ فَمَا يُكَذِّبُكَ بَعْدَ بِالذِّينِ ۝ أَلَيْسَ
اللَّهُ بِأَحْكَمَ الْحَاكِمِينَ ۝".

ثم ذكر قول الطبري حول "أحسن تقويم": وأولى الأقوال في ذلك بالصواب أن يقال:
أن معنى ذلك: لقد خلقنا الإنسان في أحسن صورة وأعد لها؛ لأن قوله (أحسن
تقويم) إنما هو نعت لحدوف، وهو في تقويم أحسن تقويم، فكأنه قيل: لقد خلقناه في
تقديم أحسن تقديم.

وقدّمت شواهد من الشعر أن الشعراء العرب استخدموا هذه الكلمة لتقويم الرماح
أصلاً، وتقديم الرماح يعني كونها صلباً، مستقيماً، مصقولاً لكي تدخل في صدر

العدو. قال عنترة بن شداد العبسي:

جاءت يداي له يعاجل طعنة بمثقف صدق القناة مقوم
وقال حرب بن مسعر:

وأوجزته لدنّ الكعوب مقوماً نخر صريعا لليدين وللهم
ومنه استعير لإقامة درء العدو فقال عبدة بن الطيب:

ومقام خصم قائم ظلفاته من زلّ طار له ثناء أشنع
أصدرتهم فيه أقوم دراهم عضّ الثقاف وهم ظباء جوع
فرجعتهم شتى كأن عميدهم في المهد يمرث ودعته مرضع

وقال ربعة بن مقروم الضبي:

فيا ربّ خصمٍ قد كفيتُ دفاعه وقومت منه درأه فتنبأ
وقال الفرزدق:

وأغنيت من لم يغن من أبطأ السرى وقومت درء الأزور المتجانف
(المصدر نفسه، ص 219-220)

وبعد تقديم عدة أشعار العرب لتوضيح هذا المعنى يقول المؤلف: وبالجملّة فكلّمة
"تقويم" تعني إزالة العوج، ولكن هناك فرق لطيف بين الإقامة والتقويم فالتقويم أبلغ
وأشدّ من الإقامة.

ومن تقويم العوج والميل استعار القرآن هذه الكلمة لإزالة أي نقص في الإنسان،
وبعبارة أخرى تيسير الإنسان بكلّ خصائص ممكنة من الصورة والسيرة فكما جعله
على أحسن صورة فكذلك وهبه أحسن المواهب وأجودها ولا سيما التمييز بين الخير

والشر، النافع والضار. يقول الله تعالى:

"وَنَفْسٍ وَمَا سَوَّاهَا ﴿٧﴾ فَأَلْهَمَهَا فُجُورَهَا وَتَقْوَاهَا ﴿٨﴾ قَدْ أَفْلَحَ مَن زَكَّاهَا ﴿٩﴾ وَقَدْ خَابَ مَن دَسَّاهَا ﴿١٠﴾". (سورة الشمس)

ويوضح المؤلف أنّ حرف "ثم" في الآية السابعة عشر من سورة البلد: "ثُمَّ كَانَ مِنَ الَّذِينَ ءَامَنُوا وَتَوَاصَوْا بِالصَّبْرِ وَتَوَاصَوْا بِالْمَرْحَمَةِ ﴿١٧﴾"، تقوم مقام "ثم" في الآية الخامسة لسورة التين: "ثُمَّ رَدَدْنَاهُ أَسْفَلَ سَافِلِينَ ﴿٢٠﴾". (المصدر نفسه، ص 222)

وأما إضافة اسم التفضيل إلى نكرة واحد أو جمع فيعني الدرجة العليا (The best/The worst) كما قال عمرة بن الخثعمية:

هما يلبسان المجد أحسن لبسةٍ شحيحان ما اسطاعا عليه كلاهما
وقال طرفة بن العبد:

وإن أحسن بيتٍ أنت قائله بيتٌ يقال، إذا أنشدته، صدقاً
وقال عنترة بن شداد العبسي:

منهم أبي شداد أكرمُ والد، والأُم من حامٍ فهم أخوالي
وقال جرير:

ولقد أراك كُسيَتٍ أجملَ منظرٍ ومع الجمال سَكِينَةً ووقار
ف"أحسن تقويم" يعني أحسن خلق، وأكمله. وعلى هذا سَمَّى الله تعالى نفسه "أحسن الخالقين" حين ذكر مختلف مراحل خلق البشر فقال: "وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ سُلَالَةٍ مِّن طِينٍ ﴿٣٠﴾ ثُمَّ جَعَلْنَاهُ نُطْفَةً فِي قَرَارٍ مَّكِينٍ ﴿٣١﴾ ثُمَّ خَلَقْنَا النُّطْفَةَ عَلَقَةً فَخَلَقْنَا الْعَلَقَةَ مُضْغَةً فَخَلَقْنَا الْمُضْغَةَ عِظْمًا فَكَسَوْنَا الْعِظْمَ لَحْمًا ثُمَّ أَدْنَيْنَاهُ خَلْقًا ءَاخِرَ فَتَبَارَكَ اللَّهُ أَحْسَنُ الْخَالِقِينَ ﴿٣٢﴾". (سورة المؤمنون) (المصدر نفسه، ص 223)

الخاتمة: وبعد قراءة هذا الكتاب، نتوصل إلى أنه كتاب مفيدٌ جداً حول موضوع مفردات القرآن، ومفعمٌ بדרךٍ أدبيةٍ من مختلف دواوين الشعر العربي، ولا شك أن الدكتور أورنك زيب الأعظمي قدّم بهذا التأليف إضافة قيّمة إلى المكتبة العلمية والفكرية والأدبية. إنه مزيج من تفكّر المؤلف وتدبّره في آيات الذكر الحكيم، واستخدامها لدى العرب الأتقاح في الشعر والنثر. فجاءت فيه كثرة من الأشعار التي توضح معاني مفردات اقتبسها المؤلف من القرآن الكريم، كما وردت آراء علمية لأدباء العرب حولها، فأصبح الكتاب مجدياً للغاية لقراء الدراسات القرآنية والمهتمين بالشعر والأدب على السواء.